

สำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรี  
รหัสเรื่อง : ส 19680 ว 1 กล ๑  
วันที่ ๓ เม.ย. ๕๙ รับที่ : ๘๕๖๓๓/๕๙ ลงก/  
เวลา ๑๓.๓๕ วันที่ : ๐๗ เม.ย. ๕๙ เวลา : ๑๓:๑๐



# ด่วนที่สุด

ที่ กต ๑๒๐๔/๓๕๙

กระทรวงการต่างประเทศ  
ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๔๐๐

๔ เมษายน ๒๕๕๙

เรื่อง ผลการประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ

เรียน เลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรี

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขานุการคณะกรรมการรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๔/๔๙๔๒ ลงวันที่ ๑๐ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๙

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. หนังสือของนายกรัฐมนตรีเห็นชอบให้เสนอคณะกรรมการรัฐมนตรี

๒. เอกสารผลลัพธ์การประชุม “ปฏิญญาขั้นนี้แลนด์”

๓. ตารางติดตามผลการประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอเสนอเรื่องผลการประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ นาเพื่อคณะกรรมการรัฐมนตรีทราบ โดยเรื่องนี้ เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีตามพระราชบัญญัติว่าด้วย การเสนอเรื่องและการประชุมคณะกรรมการรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๕(๗) ทั้งนี้ รองนายกรัฐมนตรี (นายสมคิด ชาตุศรีพิทักษ์) กำกับการบริหารราชการกระทรวงการต่างประเทศได้เห็นชอบให้นำเรื่องดังกล่าวเสนอ คณะกรรมการรัฐมนตรีด้วยแล้ว ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

## ๑. เรื่องเดิม

๑.๑ นายกรัฐมนตรีเดินทางไปเข้าร่วมการประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ ระหว่างวันที่ ๑๕-๑๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๙ ณ ชั้นนีแลนด์ เมืองแวนโคเวอร์ มิริจ บริติชโคลัมเบีย เนื้อหา

๑.๒ มติคณะกรรมการรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้อง

ตามหนังสือที่อ้างถึง คณะกรรมการรัฐมนตรีได้มีมติเมื่อวันที่ ๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๙ เห็นชอบ ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ

๑.๓ การดำเนินงานที่ผ่านมา

## ๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรี

โดยที่การประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ มีหลายประเด็นที่เกี่ยวข้องกับ ส่วนราชการต่าง ๆ กระทรวงการต่างประเทศจึงเห็นควรเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อทราบผลการประชุมดังกล่าว

## ๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

การประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ มีหลายประเด็นที่เกี่ยวข้องกับ ส่วนราชการต่าง ๆ ต้องนำไปปฏิบัติและติดตามความคืบหน้าเพื่อให้เกิดผลเป็นรูปธรรมต่อไป

## ๔. สระสำคัญ

๔.๑ เอกสารผลลัพธ์การประชุม ผู้นำอาเซียนและสหรัฐฯ ได้ร่วมรับรองแลงการณ์ร่วม ของการประชุมฯ หรือ “ปฏิญญาขั้นนี้แลนด์” ซึ่งย้ำหลักการพื้นฐานในการดำเนินความสัมพันธ์อาเซียน-สหรัฐฯ ภายใต้ความเป็นหุ้นส่วนเชิงยุทธศาสตร์ ดังปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒

๔.๒ การประชุมครั้งนี้เป็นโอกาสสำคัญในการกำหนดทิศทางของการดำเนินความร่วมมือระหว่างอาเซียนกับสหรัฐฯ โดยเป็นการประชุมสุดยอดระหว่างอาเซียนกับคู่เจรจาครั้งแรกภายหลังการจัดตั้งประชาคมอาเซียนและการยกระดับความสัมพันธ์อาเซียน-สหรัฐฯ เป็นทันส่วนเชิงยุทธศาสตร์

๔.๓ ประธานาธิบดีสหรัฐฯ ยืนยันว่า ไม่ว่าผลการเลือกตั้งสหรัฐฯ จะเป็นเช่นไร ทั้งสองประเทศเมืองจะคงสนับสนุนนโยบายปรับสมดุล (Rebalancing) ซึ่งให้ความสำคัญต่อความเป็นแกนกลางของอาเซียน (ASEAN Centrality)

๔.๔ นายกรัฐมนตรีได้แสดงความพร้อมของไทย ในฐานะพันธมิตรที่ใกล้ชิดและยาวนานของสหรัฐฯ ที่จะให้ความร่วมมือในการเสริมสร้างความเป็นทันส่วนที่แข็งแกร่งและครอบคลุมทุกมิติ ไม่เพียงด้านการเมืองและความมั่นคง แต่รวมถึงด้านเศรษฐกิจและการพัฒนา โดยยึดประชาชนเป็นศูนย์กลาง

#### ๔.๕ ประเด็นหารือสำคัญ

##### ๔.๕.๑ ด้านเศรษฐกิจ

๑) ที่ประชุมเห็นพ้องถึงความสำคัญของการเสริมสร้างขีดความสามารถของผู้ประกอบการ โดยเฉพาะวิสาหกิจขนาดกลางและขนาดย่อม โดยเน้นบทบาทของวัตกรรมและเทคโนโลยี โดยประธานาธิบดีสหรัฐฯ ได้ประกาศข้อริเริ่มใหม่ “U.S.-ASEAN Connect” ซึ่งจะช่วยขยายความร่วมมือด้านเศรษฐกิจข้างต้น โดยจะจัดตั้ง Connect Centres เพื่อสนับสนุนการดำเนินการตามข้อริเริ่มใหม่นี้และเป็นจุดประสานงานระหว่างภาครัฐกับภาคเอกชน ๓ แห่ง ได้แก่ กรุงจาการ์ตา สิงคโปร์ และกรุงเทพฯ

๒) นายกรัฐมนตรีย้ำความสำคัญของความเป็นทันส่วนด้านเศรษฐกิจที่เข้มแข็งและการพัฒนาอย่างยั่งยืน ซึ่งรวมถึงการแก้ไขปัญหาความยากจนและการลดช่องว่างด้านการพัฒนา โดยไม่ทิ้งใครไว้ข้างหลัง และเสริมสร้างความเข้มแข็งจากภายใน รวมทั้งการเสริมสร้างศักยภาพของผู้ประกอบการและประชาชนทั่วไปผ่านการพัฒนาเทคโนโลยี นวัตกรรม เศรษฐกิจดิจิทัล และเศรษฐกิจสร้างสรรค์ นอกจากนี้ ไทยขอเสนอความร่วมมือในเรื่องราคาสินค้าและพืชผลทางการเกษตรด้วย

๓) ประธานาธิบดีสหรัฐฯ ได้เชิญผู้บริหารของบริษัทชั้นนำของสหรัฐฯ ได้แก่ IBM Microsoft และ CISCO Systems เข้าร่วมการหารือ ซึ่งผู้บริหารบริษัทเหล่านี้เห็นว่า อาเซียนมีศักยภาพสูงที่จะเจริญเติบโตได้อย่างก้าวกระโดด และเสนอแนะแนวทางในการพัฒนาเศรษฐกิจที่เน้นการพัฒนาทักษะและการใช้เทคโนโลยีสมัยใหม่ โดยเฉพาะด้านสารสนเทศ การประมวลผลแบบกลุ่มเมฆและระบบปัญญาประดิษฐ์ รวมทั้งการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐาน ภูมิเบี่ยงที่เอื้ออำนวยต่อการไหลเวียนของข้อมูลอย่างเสรีและการปกป้องทรัพย์สินทางปัญญา และความเป็นทันส่วนระหว่างภาครัฐกับภาคเอกชนเพื่อให้อิสระในการดำเนินการดังกล่าว

##### ๔.๕.๒ ด้านการเมืองและความมั่นคง

๑) ประธานาธิบดีสหรัฐฯ ย้ำความสำคัญของระเบียบที่ดึงอยู่ในพื้นฐานของกฎกติกา (rules-based order) และให้ความเท่าเทียมกันต่อกลุ่มประเทศไม่ว่าจะใหญ่หรือเล็ก ในขณะที่ผู้นำประเทศสมาชิกอาเซียนหลายประเทศรวมทั้งไทยได้ย้ำความสำคัญของบทบาทของสหรัฐฯ ในการรักษาเสถียรภาพและความมั่นคงในภูมิภาค นอกจากนี้ นายกรัฐมนตรีได้เน้นย้ำว่า ไทยเป็นสมาชิกที่มีความรับผิดชอบทั้งต่ออาเซียนและประชาคมโลก

๒) ผู้นำได้แลกเปลี่ยนวิสัยทัศน์เกี่ยวกับการรับมือกับประเด็นท้าทายต่าง ๆ ได้แก่ ความมั่นคงทางไซเบอร์และการประมง IUU การก่อการร้ายและแนวคิดสุดโต่งรุนแรง ความมั่นคงทางสุขภาพ การค้ามนุษย์ การโยกย้ายถิ่นฐานแบบไม่ปกติ และการเปลี่ยนแปลงของสภาพภูมิอากาศ

๓) นายกรัฐมนตรีได้ย้ำความมุ่งมั่นและมาตรการของไทยในการแก้ไขปัญหานี้อย่างจริงจัง โดยเฉพาะบทบาทที่แข็งขันในการต่อต้านการก่อการร้าย บทบาทนำของไทยในการรับความมั่นคงทางสุขภาพระดับโลก (Global Health Security Agenda หรือ GHSA) และการกำหนดให้การแก้ไขปัญหาการค้ามนุษย์เป็นภาระแห่งชาติ

### ๔.๕.๓ สถานการณ์ในภูมิภาค

#### (๑) ทะเลจีนใต้

ที่ประชุมเห็นพ้องว่า ปัญหาทะเลจีนใต้ควรได้รับการแก้ไขอย่างสร้างสรรค์โดยสันติวิธีบนพื้นฐานของกฎหมายระหว่างประเทศ รวมทั้งการใช้ความยับยั้งชั่งใจ และการไม่วางกำลังทางทหารในพื้นที่ นอกจากนี้ ทั้งสองฝ่ายยังเห็นพ้องให้ปฏิบัติตามปฏิญญาไว้ด้วยการปฏิบัติของภาคีในทะเลจีนใต้ (DOC) และเร่งรัดการเจรจาเพื่อจัดทำแนวปฏิบัติในทะเลจีนใต้ (COC) ทั้งนี้ ประธานาธิบดีสหรัฐฯ ยืนยันความสำคัญของ การรักษาเสรีภาพในการเดินเรือและสิทธิในการบินผ่านในทะเลจีนใต้ และย้ำให้เจนรักษาสัญญาที่ว่าจะไม่วางกำลังทางทหารในพื้นที่ รวมทั้งเรียกร้องให้อาเซียนสนับสนุนคำตัดสินของศาลอนุญาโตตุลาการและย้ำความสำคัญที่อาเซียนพูดเป็นเสียงเดียวกัน

#### (๒) คาบสมุทรเกาหลี

ประธานาธิบดีสหรัฐฯ ย้ำว่า อาเซียนมีความยอมให้เกาหลีเหนือครอบครองอาชานิวเคลียร์ และสหรัฐฯ คาดหวังว่าจะมีมาตรการคว่ำบาตร (sanctions) ที่เข้มข้นขึ้นเพื่อตอบโต้ปฏิบัติการล่าสุดของเกาหลีเหนือ ทั้งนี้ นายกรัฐมนตรีได้แสดงความเห็นว่า การดำเนินมาตรการคว่ำบาตรอาจเป็นการกดดันเกาหลีเหนือให้ดำเนินการรุนแรงยิ่งกว่าเดิมอีก และเสนอให้เน้นเรื่องการให้ความช่วยเหลือประชาชน และการเปิดช่องทางให้มีการเจรจา ซึ่งประธานาธิบดีสหรัฐฯ ตอบว่า ได้พยายามพยายามแนวทางแล้วแต่เมื่อเป็นผล และมาตรการคว่ำบาตรดังกล่าวเป็นการดำเนินการที่ใช้เครื่องมือทางเศรษฐกิจ มิใช่ทางทหาร

#### ๔.๕.๔ การพบหารือทวิภาคีและกิจกรรมอื่นๆ

นายกรัฐมนตรีได้พบหารือทวิภาคีกับนายกรัฐมนตรีเวียดนาม และได้พบปะกับกลุ่มนักวิทยาศาสตร์ไทย ผู้แทนสมาคมวิชาชีฟไทยในสหรัฐฯ และแคนาดา และกลุ่มนักวิชาชีฟไทยในสาขาเศรษฐกิจสร้างสรรค์ในสหรัฐฯ

#### ๕. ข้อเสนอของส่วนราชการ

ขอเสนอให้คณะกรรมการรับทราบผลการประชุมฯ ตามข้อ ๔ และมอบหมายหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง นำผลการประชุมไปปฏิบัติและติดตามความคืบหน้าต่อไป ทั้งนี้ ได้แนบตารางติดตามผลการประชุมสุดยอดอาเซียน-สหรัฐฯ สมัยพิเศษ ดังปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๓

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำทราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะกรรมการรับทราบต่อไป

ขอแสดงความนับถือ

(นายdon ปรเมตถวนย์)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

กรมอาเซียน

กองเศรษฐกิจ

โทร. ๐ ๒๖๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๗๑๖๓

โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๑๓๗